

Stadt Bielefeld | 500.12 | 33597 Bielefeld

**Kleingartenverein  
„Am Steinbrink“ e.V.  
z. Hd.: Herrn Rolf Voigt  
Am Steinbrink 10  
33617 Bielefeld**

Datum und Zeichen Ihres Schreibens

Bitte bei der Antwort angeben

Mein Zeichen  
500.12 – BB

Bielefeld  
09.06.2017

Sehr geehrter Herr Voigt,

Mitglieder des Beirates für Behindertenfragen waren am 02.06.2017 zu Gast in der Parzelle „Laubengarten“, die von der Neuen Schmiede (eine Einrichtung in Bethel) betrieben wird.

Dieser Kleingarten ist ein inklusiver Kleingarten. Bereits bei der Einrichtung des Gartens durch Menschen mit Behinderung, Mitarbeitern aus Bethel, Mitglieder ihres Vorstandes und ehrenamtlicher Menschen wurde der inklusive Gedanke durchgeführt.

Hier haben Menschen mit und ohne Behinderung auf der einen Seite die Möglichkeit sich in angenehmer Atmosphäre zu entspannen, auf der anderen Seite aber auch die Möglichkeit Gartenarbeit zu verrichten.

Der Garten ist barrierefrei ausgebaut, sodass auch Rollstuhlfahrer keine Probleme haben die Örtlichkeiten zu nutzen. Da auch eine Behindertentoilette vorhanden ist, steht den erholsamen Stunden nichts mehr im Wege.

Der Beirat für Behindertenfragen begrüßt ausdrücklich diese Initiative innerhalb ihrer Kleingartenanlage und bedankt sich bei ihnen und ihren Vorstandsmitgliedern für die Unterstützung.

Mit freundlichen Grüßen

Wolfgang Baum

Vorsitzender



Stadt Bielefeld  
Der Oberbürgermeister

**Beirat für  
Behindertenfragen**

**Vorsitzender**  
*Wolfgang Baum*  
Hauptstr. 119  
33647 Bielefeld  
E-Mail:  
[AKBMWBAUM@aol.com](mailto:AKBMWBAUM@aol.com)

Telefon/Fax: 0521 44544

**Geschäftsführung  
Stadt Bielefeld**

Amt für soziale Leistungen  
- Sozialamt -  
Abt. Personal, Gremien, Rechtsstelle

Auskunft gibt Ihnen:

Renate Markwart  
2. Etage/Flur E/Zimmer 246  
Telefon 0521 51 - 2012  
Telefax 0521 51 - 6176  
[renate.markwart@bielefeld.de](mailto:renate.markwart@bielefeld.de)  
[www.bielefeld.de](http://www.bielefeld.de)



**Lieferanschrift**  
Stadt Bielefeld  
Neues Rathaus  
Niederwall 23  
33802 Bielefeld

**Rechnungsanschrift**  
Stadt Bielefeld  
Amt (siehe oben)  
Postfach 10 29 31  
33529 Bielefeld

**Sprechzeiten**  
Montag – Freitag  
08.00 - 12.00 Uhr  
Donnerstag  
08.00 - 12.00 Uhr  
14.30 - 18.00 Uhr  
und nach Vereinbarung

**Konten der Stadtkasse Bielefeld**  
Sparkasse Bielefeld  
IBAN: DE09 4805 0161 0000 0000 26  
BIC: SPBIDE33XXX  
Postbank Hannover  
IBAN: DE52 2501 0030 0000 0203 07  
BIC: PBNKDEFF  
Gläubiger-Identifikationsnummer:  
DE1920000000017669